

28. marts 2008  
Sagsnr.: 2007100385

Tlf. direkte: 3954 7111  
Fax: 3955 7801  
direktion@hng.dk

### Årsregnskabsmeddelelse for Hovedstadsregionens Naturgas I/S 2007

Bestyrelsen for Hovedstadsregionens Naturgas I/S har i dag godkendt Årsrapporten for 2007 og indstillet, at Årsrapporten godkendes på repræsentantskabsmøde fredag den 25. april 2008.

Årsrapporten vil blive offentliggjort på [www.hng.dk](http://www.hng.dk) fredag den 11. april 2008

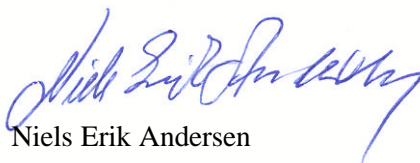
Yderligere oplysninger kan fås ved henvendelse til Thomas Folkerman på telefon 3954 7119.

**HNG I/S**  
Gladsaxe Ringvej 11  
DK-2860 Søborg  
Telefon +45 3954 7000  
[www.hng.dk](http://www.hng.dk)

Med venlig hilsen



Ole Bjørstorp  
Bestyrelsesformand



Niels Erik Andersen  
Administrerende direktør

**HNG I/S**  
CVR nr.: 88 56 88 18  
EAN Nr.: 579 000 116 325 9

## **Udvikling i HNG I/S' aktiviteter og økonomiske forhold**

### **Primobalance og sammenligningstal**

Siden årskiftet 2004/2005 har en regnskabspost på 215,2 mio. kr. været anført som tilgodehavende hos kunder. Posten vedrører imidlertid tilgodehavende fra HNG Midt-Nord Salg A/S opstået i forbindelse med ændring af den fælles afregning af acontoafregnede kunder. Dette rettes pr. 1. januar 2007. Tilgodehavendet er blevet forrentet, hvilket indebærer, at HNG I/S er blevet tilskrevet en renteindtægt i årene 2005 og 2006 på henholdsvis 6,3 og 6,5 mio. kr., som resultaterne i 2005 og 2006 er blevet forhøjet med.

Ovenstående er reguleret i HNG I/S' primobalance pr. 1. januar 2007, og endvidere er sammenligningstallene for 2006 tilrettet i overensstemmelse hermed ved at tilgodehavender fra HNG Midt- Nord Salg A/S er forhøjet med 228 mio. kr., og tilgodehavender hos kunder er reduceret med det samme beløb.

### **Resultat 2007**

HNG's regnskab for 2007 udviser et overskud på 3,8 mio. kr. efter renter og afskrivninger. Nettoresultatet var i 2006 et underskud 56,7 mio. kr.

I aftalen med staten, Sankt Hans Aftalen er det fastlagt, at HNG og Midt-Nord skal afvikle gælden i samme takt. Dette er sikret ved, at Midt-Nord har ydet HNG et udligningsbeløb på 19 mio. kr. i 2007 (38 mio. kr. i 2006).

### **Distribution**

HNG's nettoomsætning fra distribution udgjorde 620 mio. kr. i år 2007 mod 584 mio. kr. i 2006.

### **Driftsomkostninger**

Driftsomkostningerne udgjorde i alt netto 138 mio. kr. Driftsomkostningerne omfatter personaleomkostninger på 105 mio. kr. og andre driftsomkostninger på netto 33 mio. kr. I 2006 var personaleomkostningerne 107 mio. kr. og andre driftsomkostninger netto 31 mio. kr.

### **Renter**

Nettorenteudgifterne udgjorde 145 mio. kr. mod 156 mio. kr. i 2006. Den effektive forrentning af HNG's gæld inkl. realiserede og urealiserede kurstab udgjorde 5,7 % p.a. mod 5,3 % p.a. i 2006. Renteudgifterne vil i perioden 2006 – 2010 være væsentligt påvirket af fastrenteaftalen med Staten.

HNG's nettogæld blev i 2007 reduceret med 335 mio. kr. fra 2.629 mio. kr. til 2.294 mio. kr.

### **Egenkapital**

HNG's egenkapital er i 2007 steget med 74 mio. kr. som følge af, at årets overskud på 3,8 mio. kr. og yderligere hensættelse af ekstraordinær effektiviseringsgevinst opnået i 2006 til nedsættelse af priser på 1,7 mio. kr. opvejes af en positiv dagsværdiregulering af lån og sikringsinstrumenter på 71,9 mio. kr.

### **Garantibetaling**

I nettoomsætningen indgår indtægter fra garantibetaling i overensstemmelse med regler herfor i aftalen af 7. marts 2003 mellem HNG, Naturgas Midt Nord og DONG Energy. En del af denne garantibetaling er omtvistet. Efter en foretaget juridisk vurdering er det HNG's overbevisning, at den indtægtsførte garantibetaling realiseres.

### **Begivenheder efter regnskabsårets afslutning**

Der er ikke indtruffet begivenheder efter regnskabsårets afslutning, der har afgørende indflydelse på bedømmelsen af årsrapporten.

## Resultatopgørelse HNG I/S

<b>mio. kr.</b>	<b>Note</b>	<b>2007</b>	<b>2006</b>
Nettoomsætning		<u>619,6</u>	<u>583,5</u>
Andre driftsindtægter	1	78,5	70,8
Andre eksterne omkostninger	2	-111,8	-102,0
Personaleomkostninger	3	-105,3	-107,3
Afskrivninger	5	<u>-373,4</u>	<u>-368,1</u>
<b>Driftsresultat</b>		<b><u>107,6</u></b>	<b><u>76,9</u></b>
Resultat i tilknyttet virksomhed	6	-0,5	-2,7
Resultat i associerede virksomheder	6	41,9	25,4
Finansielle poster	4	<u>-145,2</u>	<u>-156,3</u>
<b>ÅRETS NETTORESULTAT</b>		<b><u>3,8</u></b>	<b><u>-56,7</u></b>

### Resultatdisponering:

Forrentning af indskudskapital		
Henlagt til reserve for nettoopskrivning efter indre værdis metode		41,4
Henlæggelse til ekstraordinær effektiviseringsgevinst og gevinst vedr. forrentning af nettogæld		5,0
Overført resultat		<u>-42,6</u>
<b>Til disposition</b>		<b><u>3,8</u></b>

**Balance HNG I/S**

mio.kr.

	Note	31. december 2007	31. december 2006
<b>AKTIVER</b>			
Grunde og bygninger		85,3	94,8
Ledningsnet		1.955,9	2.150,1
Andre anlæg, driftsmidler og inventar		734,1	783,5
Anlæg under udførelse		7,0	15,0
<b>Materielle anlægsaktiver</b>	5	<b>2.782,3</b>	<b>3.043,4</b>
Kapitalandele i tilknyttede virksomheder		28,4	28,9
Langfristede tilgodehavender fra tilknyttede virksomheder		15,6	15,6
Kapitalandele i associerede virksomheder		163,8	121,9
Finansielle tilgodehavender		170,6	162,9
<b>Finansielle anlægsaktiver</b>	6	<b>378,4</b>	<b>329,3</b>
<b>Anlægsaktiver</b>		<b>3.160,7</b>	<b>3.372,7</b>
<b>Varebeholdninger</b>		<b>16,2</b>	<b>12,1</b>
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser		329,5	357,9
Tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder			2,2
Tilgodehavender hos associerede virksomheder		316,7	283,4
Andre tilgodehavender	7	241,5	498,7
Periodeafgrænsningsposter		10,9	12,4
<b>Tilgodehavender</b>		<b>898,6</b>	<b>1.154,6</b>
<b>Likvide beholdninger</b>		<b>741,9</b>	<b>939,6</b>
<b>Omsætningsaktiver</b>		<b>1.656,7</b>	<b>2.106,3</b>
<b>AKTIVER</b>		<b>4.817,4</b>	<b>5.479,0</b>
<b>PASSIVER</b>			
Indskudskapital		28,1	28,1
Reserve for tilskrevne renter		236,4	236,4
Reserve for nettoopskrivning efter indre værdis metode		126,7	85,3
Dagsværdiregulering lån og sikringsinstrumenter		-84,6	-156,5
Ekstraordinær effektiviseringsgevinst		27,0	22,0
Overført resultat		154,7	199,0
<b>Egenkapital</b>	8	<b>488,3</b>	<b>414,3</b>
Abandonment forpligtelser	9	176,2	167,0
Andre hensatte forpligtelser		6,0	22,9
<b>Hensatte forpligtelser</b>		<b>182,2</b>	<b>189,9</b>
Obligationslån		2.498,7	3.073,5
Anden gæld		5,6	27,6
<b>Langfristede gældsforpligtelser</b>	10	<b>2.504,3</b>	<b>3.101,1</b>
Kortfristet del af langfristet gæld	10	1.406,4	1.593,8
Leverandører af varer og tjenesteydelser		28,6	36,7
Gæld til tilknyttede virksomheder		0,4	
Gæld til associerede virksomheder		13,6	19,4
Anden gæld	11	193,6	123,8
<b>Kortfristede gældsforpligtelser</b>		<b>1.642,6</b>	<b>1.773,7</b>
<b>Gældsforpligtelser</b>		<b>4.146,9</b>	<b>4.874,8</b>
<b>PASSIVER</b>		<b>4.817,4</b>	<b>5.479,0</b>
Eventualforpligtelser og andre økonomiske forpligtelser	12		
Nærtstående parter	13		
Valutarisiko og finansielle instrumenter	14		
Anlægsinvesteringer	15		

## Pengestrømsopgørelse HNG I/S

	Note	2007	2006
<b>Pengestrøm fra driftsaktiviteter:</b>			
Årets resultat før finansielle poster		107,6	76,9
Finansielle indbetalinger fra driftslikviditet		31,8	32,7
Finansielle indbetalinger fra finansielle tilgodehavender		10,2	10,9
Finansielle indbetalinger fra tilknyttet virksomhed		1,3	1,2
Finansielle indbetalinger fra associeret virksomhed		9,7	
Finansielle udbetalinger fra lån og swaps		-189,8	-210,1
<b>Reguleringer</b>			
Afskrivninger		373,4	368,1
Hensættelser		-16,9	8,6
<b>Ændringer i driftskapital</b>			
Ændringer i lagerbeholdning		-4,0	0,1
Ændringer i tilgodehavender		-217,5	3,1
Ændringer i leverandørgæld mv.		101,9	-5,4
<b>Pengestrøm fra driftsaktiviteter i alt</b>		<b>207,7</b>	<b>286,1</b>
<b>Pengestrøm fra investeringsaktiviteter:</b>			
Anlægsinvesteringer	15	-112,3	-93,8
Regulering for abandonment forpligtelser		2,9	2,9
<b>Pengestrøm fra investeringsaktiviteter i alt</b>		<b>-109,4</b>	<b>-90,9</b>
<b>Pengestrøm fra finansieringsaktiviteter:</b>			
Afdrag på kort- og langfristet gæld		-1.846,0	-612,0
Kort- og langfristet lånoptagelse		1.550,0	515,0
<b>Pengestrøm fra finansieringsaktiviteter i alt</b>		<b>-296,0</b>	<b>-97,0</b>
<b>Ændring i likviditet i alt</b>		<b>-197,7</b>	<b>98,2</b>
Likvider, primo		939,6	841,4
Likvider, ultimo		741,9	939,6
Likvider, ultimo:			
Likvide beholdninger		741,9	939,6
Værdipapirer		0,0	0,0
<b>Likvider, ultimo</b>		<b>741,9</b>	<b>939,6</b>

## Noter HNG I/S

<b>1. Andre driftsindtægter</b>	<i>Mio. kr.</i>	<b>2007</b>	<b>2006</b>
Indtægter fra serviceordningen		37,8	32,5
Indtægter fra overgravninger / omlægninger		5,2	3,7
Indtægter fra serviceaftaler med associerede virksomheder		28,2	26,2
Øvrige indtægter		7,3	8,4
<b>Andre driftsindtægter i alt</b>		<b>78,5</b>	<b>70,8</b>

<b>2. Revisionshonorar</b>	<i>Mio. kr.</i>	<b>2007</b>	<b>2006</b>
----------------------------	-----------------	-------------	-------------

Det samlede honorar for det forløbne regnskabsår til repræsentantskabsvalgt revision kan specificeres således:

### *Honorar for lovpligtig revision*

Revisionshonorar	0,2	0,2
Revisionshonorar, rest vedr. forrige år	0,2	0,4
Andet honorar	0,0	0,2
<b>Samlet honorar i regnskabsåret</b>	<b>0,4</b>	<b>0,8</b>

<b>3. Personaleomkostninger</b>	<i>Mio. kr.</i>	<b>2006</b>	<b>2006</b>
---------------------------------	-----------------	-------------	-------------

De samlede personaleomkostninger kan specificeres således:

Lønninger og gager m.m	88,7	91,5
Pensioner	15,6	14,9
Andre omkostninger til social sikring	1,0	0,9
	<b>105,3</b>	<b>107,3</b>

Heraf udgør vederlag til direktion, bestyrelse og repræsentantskab:

Direktion og bestyrelse	1,8	3,8
Repræsentantskab	0,0	0,0
	<b>1,8</b>	<b>3,8</b>

<b>4. Finansielle poster</b>	<i>Mio. kr.</i>	<b>2007</b>	<b>2006</b>
------------------------------	-----------------	-------------	-------------

Finansielle indtægter:

Renteindtægter fra driftslikviditet	31,8	32,7
Renteindtægter fra finansielle tilgodehavender	10,2	10,9
Dagsværdireguleringer	0,4	0,0
Renteindtægter fra associeret virksomhed	9,7	6,5
Renteindtægter fra tilknyttet virksomhed	1,3	1,2
<b>Finansielle indtægter i alt</b>	<b>53,4</b>	<b>51,3</b>

Finansielle omkostninger:

Renteomkostninger fra lån og swaps	-189,8	-201,4
Dagsværdireguleringer	0,0	-1,5
Diskonterings-effekt af hensatte forpligtelser	-6,3	-4,5
Valutakursregulering, netto	-2,5	-0,2
<b>Finansielle omkostninger i alt</b>	<b>-198,6</b>	<b>-207,6</b>

<b>Finansielle poster</b>		<b>-145,2</b>	<b>-156,3</b>
---------------------------	--	---------------	---------------

## Noter HNG I/S

5. Materielle anlægsaktiver	Mio. kr.				
	Grunde og bygninger	Ledningsnet	Andre anlæg, driftmidler og inventar	Anlæg under udførelse	I alt
Kostpris 01.01 2007	130,0	3.943,7	972,5	15,0	5.061,2
Overførsel	0,0	0,0	15,0	-15,0	0,0
Kostpris 01.01 2007 efter overførsel	130,0	3.943,7	987,5	0,0	5.061,2
Tilgang	0,0	84,3	21,0	7,0	112,3
Afgang	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
<b>Kostpris pr. 31.12 2007</b>	<b>130,0</b>	<b>4.028,0</b>	<b>1.008,5</b>	<b>7,0</b>	<b>5.173,5</b>
Afskrivninger 01.01 2007	35,2	1.793,6	189,0	0,0	2.017,8
Afskrivninger	9,5	278,5	85,4	0,0	373,4
<b>Afskrivninger 31.12 2007</b>	<b>44,7</b>	<b>2.072,1</b>	<b>274,4</b>	<b>0,0</b>	<b>2.391,2</b>
<b>Regnskabsmæssig værdi 31. december 2007</b>	<b>85,3</b>	<b>1.955,9</b>	<b>734,1</b>	<b>7,0</b>	<b>2.782,3</b>
<b>Regnskabsmæssig værdi 31. december 2006</b>	<b>94,8</b>	<b>2.150,1</b>	<b>783,5</b>	<b>15,0</b>	<b>3.043,4</b>

Grunde og bygninger er ved den seneste offentlige vurdering i år 2006, ansat til en samlet værdi på 164 mio. kr.  
Byggerenter indgår i tilgang på ledningsnet med 1,7 mio. kr.

6. Finansielle anlægsaktiver	Mio. kr.				
	Kapitalandele	Tilknyttede virksomheder Tilgodehavende	Kapitalandele i associerede virksomheder	Finansielle tilgodehavender	Finansielle anlægsaktiver i alt
Kostpris 1. januar 2007	0,2	15,6	65,0	162,9	243,7
Tilgang	0,0	0,0	0,0	82,6	82,6
Afgang	0,0	0,0	0,0	-74,9	-74,9
<b>Kostpris 31. december 2007</b>	<b>0,2</b>	<b>15,6</b>	<b>65,0</b>	<b>170,6</b>	<b>251,4</b>
Opskrivninger 1. januar 2007	28,7	0,0	56,9	0,0	85,6
Årets resultat	-0,5	0,0	41,9	0,0	41,4
<b>Opskrivninger 31. december 2007</b>	<b>28,2</b>	<b>0,0</b>	<b>98,8</b>	<b>0,0</b>	<b>127,0</b>
<b>Regnskabsmæssig værdi 31. december 2007</b>	<b>28,4</b>	<b>15,6</b>	<b>163,8</b>	<b>170,6</b>	<b>378,4</b>
<b>Regnskabsmæssig værdi 31. december 2006</b>	<b>28,9</b>	<b>15,6</b>	<b>121,9</b>	<b>162,9</b>	<b>329,3</b>

### Specifikation:

### Ejerandel

#### Tilknyttede virksomheder:

HNG Holding ApS., Gladsaxe 100%

HNG Holding ApS., ejer:

Strandvejs-Gasværket A/S, Gladsaxe 100%

#### Associerede virksomheder:

Dansk Gasteknisk Center, Hørsholm 20%

HNG Midt-Nord Salg A/S, Gladsaxe 50%

HNG Midt-Nord Salg A/S ejer:

HNG Midt-Nord Handel A/S, Gladsaxe 100%

HNG Midt-Nord Erhverv A/S, Viborg 50%



## Noter HNG I/S

<b>7. Andre tilgodehavender</b>	<i>Mio. kr.</i>	<b>2007</b>	<b>2006</b>
Dagsværdi af afledte finansielle instrumenter		236,7	698,8
Serviceannonementer		4,0	5,2
Øvrige tilgodehavender		0,8	9,9
<b>Andre tilgodehavender i alt</b>		<b>241,5</b>	<b>713,9</b>

## 8. Egenkapitalopgørelse

*Mio. kr.*

	Indskuds- kapital	Reserve for tilskrivning af renter	Reserve for nettoopskrivning efter indre værdimetode	Dagsværdi af sikrings- instrumenter	Ekstraordinær effektiviseringsg vedr. forrentning af nettogæld	Overført resultat	<b>I alt</b>
Egenkapital 01.01.2006	28,1	236,4	65,8	-314,0	0,0	298,3	<b>314,6</b>
Årets resultat			25,9		22,0	-107,9	<b>-60,0</b>
Reserve til nedsættelse af distributionspriser						-4,2	<b>-4,2</b>
Nettoregulering af sikringsinstrumenter				157,5			<b>157,5</b>
Rettelse til ultimo 2006			-6,4			12,8	<b>6,4</b>
<b>Egenkapital 31.12 2006</b>	<b>28,1</b>	<b>236,4</b>	<b>85,3</b>	<b>-156,5</b>	<b>22,0</b>	<b>199,0</b>	<b>414,3</b>
Årets rentetilskrivning		0,0				0,0	<b>0,0</b>
Årets resultat			41,4		5,0	-42,6	<b>3,8</b>
Reserve til nedsættelse af distributionspriser						-6,0	<b>-6,0</b>
Tilbageført hensættelse vedr. nedsættelse af priser						4,3	<b>4,3</b>
Nettoregulering af sikringsinstrumenter				71,9			<b>71,9</b>
<b>Egenkapital 31.12 2007</b>	<b>28,1</b>	<b>236,4</b>	<b>126,7</b>	<b>-84,6</b>	<b>27,0</b>	<b>154,7</b>	<b>488,3</b>

## 9. Abandonment forpligtelser

*Mio. kr.*

	<b>2007</b>	<b>2006</b>
Abandonment forpligtelser 01.01 2007	167,0	159,7
Tilgang diskonterings effekt af primo	6,3	4,4
Tilgang forpligtelse ved årets investeringer	2,9	2,9
Abandonment forpligtelser 31.12 2007	<b>176,2</b>	<b>167,0</b>

## Noter HNG I/S

<b>10. Langfristede gældsforpligtelser</b>	<i>Mio. kr.</i>	<b>2007</b>	<b>2006</b>
<b>Regnskabsmæssig værdi:</b>			
Lån til nominel værdi		3.559,2	3.827,9
Swaps til nominel værdi		27,6	8,7
<b>Gæld til nominel værdi</b>		<b>3.586,8</b>	<b>3.836,6</b>
Dagsværdiregulering		323,9	858,3
<b>I alt lån og swaps</b>		<b>3.910,7</b>	<b>4.694,9</b>
<b>Gælden forfalder indenfor:</b>			
1 år		1.406,4	1.593,8
2 år		1.741,4	672,3
3 år		397,4	922,2
4 år		0,0	300,0
5 år		0,0	0,0
Efter 5 år		365,5	348,3
		<b>3.910,7</b>	<b>3.836,6</b>
Lån og swaps optaget til dagsværdi		3.243,5	3.701,2
Lån og swaps optaget til nominel værdi		667,2	993,7
<b>I alt lån og swaps</b>		<b>3.910,7</b>	<b>4.694,9</b>
<b>Lån og swaps fordeles således</b>			
Langfristet gældsforpligtelse		2.504,3	3.101,1
Kortfristet gældsforpligtelse		1.406,4	1.593,8
<b>I alt lån og swaps</b>		<b>3.910,7</b>	<b>4.694,9</b>
<hr/>			
<b>11. Anden gæld:</b>	<i>Mio. kr.</i>	<b>2007</b>	<b>2006</b>
A-skat m.v.		0,3	1,0
Moms og afgifter		131,6	79,7
Feriepengeforpligtelse		18,1	17,5
Øvrige poster		43,6	25,6
<b>Anden gæld i alt</b>		<b>193,6</b>	<b>123,8</b>

## Noter HNG I/S uden reference til regnskab

### 12. Eventualforpligtelser og andre økonomiske forpligtelser

HNG og Naturgas Midt-Nord hæfter solidarisk for de fællesejede forsyningselskabers køb af naturgas hos Dong A/S.

HNG har en forpligtelse overfor HNG Midt-Nord Salg A/S om at indskyde yderligere ansvarlig lånekapital på 62,5 mio. kr.

HNG har en økonomisk forpligtelse i form af en fælles gældsafvikling med Midt-Nord.

Der pågår en tvist med DONG Energy vedrørende betaling af garantibeløb for regnskabsåret 2007. Beløbet er indtægtsført i årsregnskabet 2007, se ledelsesberetning s. 26.

Herudover påhviler der ikke selskabet andre eventualforpligtelser eller andre økonomiske forpligtelser.

### 13. Nærtstående parter

HNG har ingen nærtstående parter med bestemmende indflydelse og har endvidere ikke haft transaktioner med nærtstående parter med betydelig indflydelse i hverken 2007 eller i 2006. Ledelsesvederlag mv. er oplyst i note 3.

HNG har i 2007 leveret diverse administrative serviceydelser til de associerede virksomheder HNG Midt-Nord Salg A/S og HNG Midt-Nord Handel A/S for 28,2 mio. kr. på markedsvilkår.

HNG sælger gas til ejerkommunerne på markedsvilkår, ligesom HNG samarbejder med Naturgas Midt-Nord I/S om væsentlige driftsmæssige og administrative funktioner. Ingen af disse parter har enkeltvis betydelig indflydelse på HNG I/S.

### 14. Valutarisiko og finansielle instrumenter

Se omtale i ledelsesberetning.

15. Anlægsinvesteringer	Mio. kr.	Tidligere år	2006	2007	2007 og før
1. Fordelingsledninger		575	0	0	575
2. M/R-stationer		81	0	0	81
3. Distributionsledninger		2.129	1	8	2.138
4. Stikledninger		1.453	60	59	1.572
5. Måler og regulator		448	15	14	477
6. IT-systemer		281	12	25	318
7. Diverse anlægsinvesteringer		1.074	3	3	1.080
8. Abandonment		154	3	3	160
<b>I alt</b>		<b>6.195</b>	<b>94</b>	<b>112</b>	<b>6.401</b>